TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN QUẢNG XƯƠNG** **TỈNH THANH HÓA**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 25/2023/QĐCNHGT-DS	*Quảng Xương, ngày 01 tháng 12 năm 2023*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH TẠI TÒA ÁN

Căn cứ các Điều 32,33,34 và 35 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án;

Căn cứ vào yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành của chị Lê Thị H và chị Lê Thị T.

Sau khi nghiên cứu:

- Đơn khởi kiện tranh chấp hợp đồng vay tài sản của chị Lê Thị H.

- Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 15/11/2023 về việc thỏa thuận giải quyết toàn bộ tranh chấp của các bên tham gia hòa giải sau đây:

1. Chị Lê Thị H - sinh năm 1979.

Nơi cư trú: xã N, huyện Quảng Xương, tỉnh Thanh Hoá.

2. Chị Lê Thị T - sinh năm 1979.

Nơi cư trú: xã B, huyện Quảng Xương, tỉnh Thanh Hoá.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Kết quả hòa giải thành được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 15 tháng 11 năm 2023 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận kết quả hòa giải thành của các bên được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 15 tháng 11 năm 2023, cụ thể như sau:

Chị Lê Thị H và chị Lê Thị T thỏa thuận thống nhất: Chị T còn nợ chị H số tiền 100.000.000đ; chị T có nghĩa vụ phải trả cho chị H số tiền 100.000.000đ theo kỳ hạn như sau:

- Mỗi tháng chị T trả cho chị H số tiền 5.000.000đ (*Năm triệu đồng*) vào ngày 05 hàng tháng, cho đến khi trả hết toàn bộ số nợ cho chị H. Thời gian bắt đầu trả là từ ngày 05/12/2023.

Trường hợp chị T vi phạm bất kỳ kỳ hạn trả nợ nào như đã thoả thuận thì chị H có quyền làm đơn yêu cầu cơ quan Thi hành án có thẩm quyền thi hành

toàn bộ số nợ trên. Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án cho đến khi thi hành xong quyết định, hàng tháng, chị T còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền chưa thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự.

* Về chi phí hòa giải tại Tòa án: Chị Lê Thị H và chị Lê Thị T không phải chịu.

2. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Thanh Hoá;
- VKSND huyện Quảng Xương;
- Chi cục THADS huyện Quảng Xương;
- Các bên tham gia hòa giải;
- Lưu hồ sơ.

THẨM PHÁN

(Đã ký)

Đào Thị Thu Thủy